

# Gigaset

## E290

Le mode d'emploi actuel  
est accessible sous  
[www.gigaset.com/manuals](http://www.gigaset.com/manuals)





---

# Contenu

<b>Aperçu</b> .....	5
<b>Consignes de sécurité</b> .....	9
<b>Mise en service</b> .....	11
Contenu de l'emballage .....	11
Base .....	12
Combiné .....	13
<b>Utilisation du combiné</b> .....	16
Activation/désactivation du combiné .....	16
Verrouillage/déverrouillage du clavier .....	16
Modification du volume combiné/mains-libres .....	16
Touche de navigation .....	17
Écran .....	18
Navigation par menu .....	19
<b>Téléphoner</b> .....	20
Appel .....	20
Prendre un appel .....	22
Mains-libres .....	23
Mode secret .....	23
Téléphoner en interne .....	23
Présentation du numéro .....	25
Sélection automatique de l'opérateur (présélection) .....	26
<b>Journal d'appels / Liste des messages</b> .....	27
Journal des appels .....	28
Liste des messages .....	29
<b>Répertoire</b> .....	29
<b>Messagerie externe</b> .....	31
Saisie du numéro .....	31
Écouter des messages .....	31

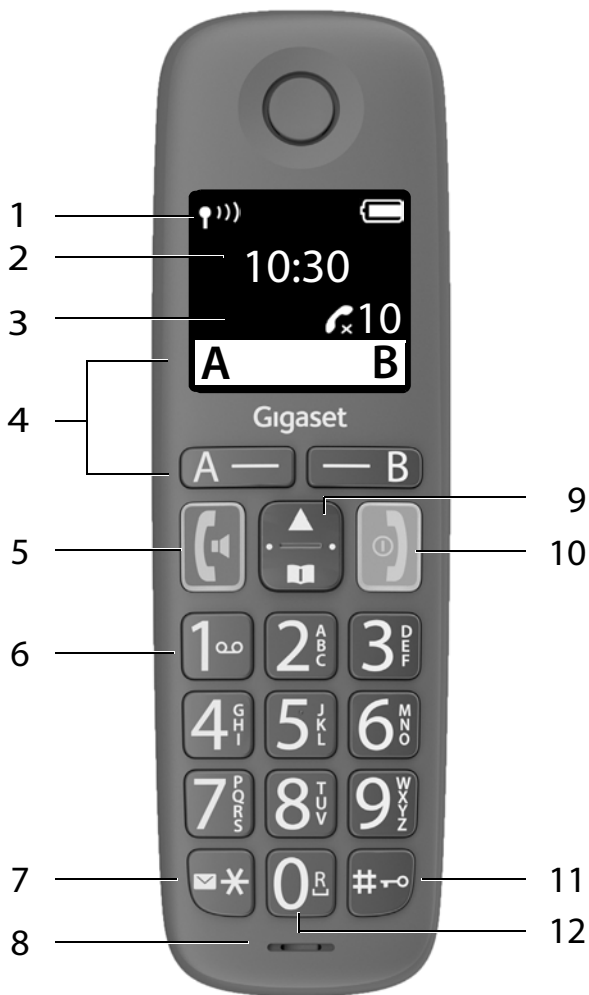
## Contenu

<b>Autres fonctions</b> .....	<b>32</b>
Numérotation rapide .....	32
Réveil .....	33
Babyphone (surveillance de la pièce) .....	34
ECO DECT .....	36
Protection contre les appels indésirables .....	37
<b>Faire évoluer le téléphone</b> .....	<b>38</b>
Plusieurs combinés .....	38
Utilisation d'un répéteur .....	39
Fonctionnement de la base sur le routeur/autocommutateur privé ...	40
<b>Réglages du téléphone</b> .....	<b>41</b>
Date et heure .....	41
Pays et langue (si disponible) .....	41
Écran .....	42
Sonneries et signaux .....	43
Système .....	45
<b>Service clients (Customer Care)</b> .....	<b>47</b>
Questions et réponses .....	48
Certificat de garantie pour la Belgique .....	49
<b>Remarques du fabricant</b> .....	<b>50</b>
Homologation .....	50
Protection des données .....	50
Environnement .....	51
Entretien .....	52
Contact avec des liquides .....	52
<b>Caractéristiques techniques</b> .....	<b>52</b>
Tableaux de jeux de caractères .....	56
<b>Présentation du menu</b> .....	<b>57</b>
<b>Index</b> .....	<b>59</b>



Toutes les fonctions décrites dans le mode d'emploi ne sont pas nécessairement disponibles dans tous les pays, ni auprès de tous les fournisseurs.

## Aperçu



Régler la langue de l'écran (→ p. 15)

## Aperçu

- 1 **Barre d'état** (→ p. 19)  
Les icônes affichent les réglages actuels et l'état de fonctionnement du téléphone.
- 2 **Heure** (→ p. 41)
- 3 nombre d'appels manqués
- 4 **Touches écran**  
Numérotation rapide (→ p. 20) ; différentes fonctions (→ p. 18)
- 5 **Touche Décrocher / Touche Mains-libres**  
Accepter la communication ; composer le numéro ▶ appui **bref**  
affiché ; ouvrir la liste des numéros bis  
Début de la composition du numéro ▶ appui **long**
- 6 **Touche 1**  
Appeler la messagerie externe ▶ appui **long**
- 7 **Touche Messages / Touche Étoile**  
Accès au journal des appels et des messages ▶ appui **long**  
**clignote** : nouveau message ou nouvel appel  
Commutation entre la numérotation par impulsion ▶ appui **bref**  
et la fréquence vocale
- 8 **Microphone**
- 9 **Touche de navigation / Touche de menu** (→ p. 17)  
Ouvrir le menu ; ouvrir le répertoire ; ▶ appui **bref**  
naviguer dans les menus et les champs de saisie  
Activation/désactivation de la sonnerie ; ▶ appui **long**  
modifier le volume de la communication
- 10 **Touche Raccrocher / Touche Marche/Arrêt**  
Arrêt de la communication ; annulation de la ▶ appui **bref**  
fonction ; retour au niveau précédent  
Retour au mode Veille ; activer/désactiver le ▶ appui **long**  
combiné
- 11 **Touche Dièse / Touche de verrouillage**  
Activer/désactiver le verrouillage du clavier ; ▶ appui **long**  
insérer un espace entre les chiffres  
Commuter entre l'utilisation de majuscules, ▶ appui **bref**  
minuscules et de chiffres
- 12 **Touche R** (→ p. 40)  
Double appel (clignotement) ▶ appui **long**



Lorsque plusieurs fonctions sont listées, la fonction des touches dépend de la situation.

Votre appareil peut différer de la représentation par sa forme et sa couleur.

## Base



### Touche Inscription/Paging

Recherche des combinés  
(Paging) :





▶ appui **bref**

Inscription des combinés :













▶ appui **long**


## Représentation dans le manuel d'utilisation

### Symboles

	Le non-respect des avertissements peut provoquer des blessures ou endommager les appareils.
	Informations importantes sur la fonction et l'utilisation correcte ou les fonctions pouvant être à l'origine de coûts.
	Conditions requises pour pouvoir effectuer l'action suivante.
	Informations utiles.

## Touches








Touche	Symbole	Signification	Touche	Symbole	Signification
		Touche Décrocher/ Mains-libres			Touche Raccrocher
		Touche de navigation gauche, en haut, droite, en bas			Touche Dièse
		Touches chiffres/lettres			Touche Messages/ Étoile

	Touches Écran, en fonction de la situation → p. 18
--	--

## Procédures

**Exemple :** activer/désactiver le décroché automatique :

- ▶  ▶  **Réglages** ▶ OK ▶  **Combiné** ▶ OK ▶  **Décroché auto.** ▶ OK (☑ = activé)

Étape	Signification
▶ 	Appuyer sur la touche de navigation droite. Le menu s'ouvre.
▶  <b>Réglages</b>	Avec la touche de navigation  naviguer vers l'entrée <b>Réglages</b> .
▶ OK	Valider par OK. Le sous-menu <b>Réglages</b> s'ouvre.
▶  <b>Combiné</b>	A l'aide de la touche de navigation  sélectionner l'entrée <b>Combiné</b> .
▶ OK	Valider par OK. Le sous-menu <b>Combiné</b> s'ouvre.
▶  <b>Décroché auto.</b>	A l'aide de la touche de navigation  sélectionner l'entrée <b>Décroché auto..</b>
▶ OK	Activer ou désactiver avec OK. La fonction est activée ☑ /désactivée ☐.



## Consignes de sécurité



Bien lire les consignes de sécurité et le mode d'emploi avant d'utiliser les appareils.



L'appareil est inutilisable pendant une panne de courant. Il ne permet pas non plus d'émettre un appel d'urgence dans ce cas.

Lorsque le **clavier/l'écran est verrouillé**, aucun numéro ne peut être composé, numéros d'urgence inclus.



Utiliser uniquement des **batteries rechargeables** correspondant aux **spécifications** (cf. liste des batteries autorisées

→ [www.gigaset.com/service](http://www.gigaset.com/service)). Tout autre type de batterie est susceptible d'entraîner un risque considérable pour la santé et de provoquer des blessures. Les batteries qui sont manifestement endommagées doivent être remplacées.



Le combiné ne peut être utilisé que lorsque le couvercle des batteries est fermé.



Ne pas utiliser les appareils dans un environnement présentant un risque d'explosion, par exemple, les ateliers de peinture.



Les appareils ne sont pas étanches aux projections d'eau. Ils ne doivent donc pas être placés dans des pièces humides telles qu'une salle de bain ou de douche.



Utiliser uniquement le bloc secteur indiqué sur les appareils. Pendant le chargement, la prise doit être facilement accessible.






Débrancher les appareils défectueux ou les faire réparer par le service compétent. Ils peuvent perturber le fonctionnement d'autres appareils électriques.



Ne pas utiliser un appareil dont l'écran est abîmé ou cassé. Des morceaux de verre ou de plastique pourraient occasionner des blessures au niveau des mains ou du visage. Confier l'appareil à l'assistance technique pour réparation.

## Consignes de sécurité

	<p>Ne pas porter le combiné à l'oreille lorsqu'il sonne ou lorsque la fonction Mains-libres est activée, ceci pouvant entraîner des troubles auditifs durables et importants.</p> <p>Le téléphone peut provoquer des bruits parasites (bourdonnement, sifflement) dans les appareils auditifs analogiques ou les saturer. En cas de problèmes, contacter un audioprothésiste.</p>
	<p>Tenir les petites piles et accumulateurs hors de la portée des enfants en raison du risque d'ingestion.</p> <p>Leur ingestion peut provoquer des brûlures, une perforation des tissus mous et la mort. Des brûlures graves peuvent apparaître dans les 2 heures suivant l'ingestion.</p> <p>En cas d'ingestion d'une pile ou d'un accumulateur, consultez immédiatement un médecin.</p>
	<p>Le combiné peut perturber le fonctionnement de certains équipements médicaux. Tenir compte à cet égard des conditions techniques environnantes, par exemple, dans un cabinet médical.</p> <p>Si vous utilisez des appareils médicaux (par exemple, un stimulateur cardiaque), veuillez vous renseigner auprès du fabricant de l'appareil. On vous indiquera dans quelle mesure les appareils correspondants sont sensibles aux énergies externes à haute fréquence (pour des informations sur votre produit Gigaset, voir « Caractéristiques techniques »).</p>

## Mise en service

### Contenu de l'emballage

- une base, un adaptateur secteur, un cordon téléphonique
- un combiné, deux batteries, un couvercle de batterie
- une notice

Variante avec plusieurs combinés, par combiné :

- un combiné, un chargeur avec adaptateur secteur, deux batteries et un couvercle de batterie



La base et le chargeur sont prévus pour fonctionner dans des locaux fermés et secs, dans une plage de température comprise entre +5 °C et +45 °C.

Installer la base à un endroit central de l'appartement ou de la maison, sur une surface plane et antidérapante. Le support de l'appareil ne laisse en principe pas de traces sur les surfaces. En raison de la diversité des peintures et vernis utilisés sur les meubles, il est cependant impossible d'exclure des traces sur la zone de contact.

Ne jamais exposer le téléphone à des sources de chaleur, à la lumière directe du soleil, ni à d'autres appareils électriques.

Protéger le téléphone contre l'humidité, la poussière ainsi que les vapeurs et liquides corrosifs.

Cet appareil convient uniquement pour le montage à une hauteur max. de 2 m.

## Base

### Raccordement de la base au secteur et au réseau téléphonique

- ▶ Brancher la prise du téléphone **1**.
- ▶ Raccorder l'adaptateur secteur **2** et insérer les cordons dans les rainures prévues à cet effet.

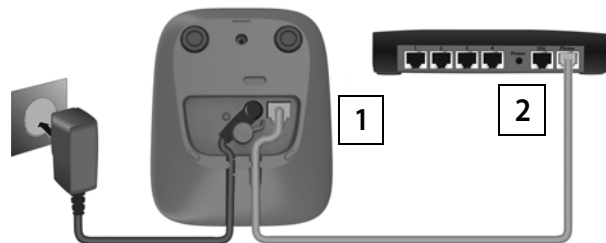


Le bloc secteur doit **toujours être branché** sur une prise. Le téléphone ne peut pas fonctionner sans alimentation électrique.

### Raccordement de la base à un routeur

Vous pouvez également utiliser le téléphone sur la ligne analogique d'un routeur.

- ▶ Brancher la fiche du téléphone **1** et raccorder à la ligne analogique d'un routeur **2**.



Les éventuels **échos** peuvent être réduits en activant le **Mode XES** (→ p. 40).

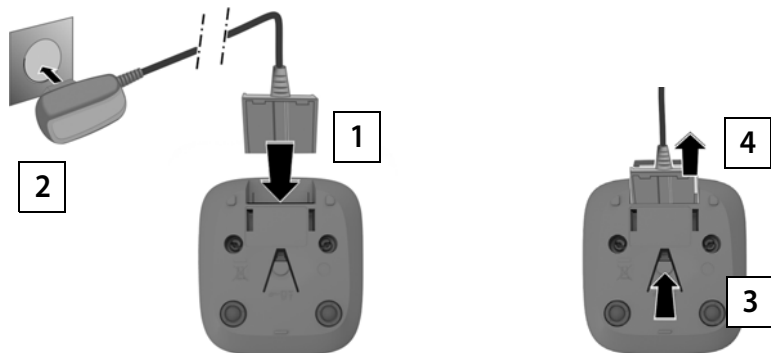
## Combiné

### Raccordement du chargeur (s'il est fourni)

- ▶ Raccordement du connecteur plat du bloc secteur [1]. ▶ Brancher l'alimentation à la prise électrique [2].

Retirer à nouveau le connecteur du chargeur :

- ▶ Appuyer sur le bouton de déverrouillage [3]. ▶ Retirer le connecteur [4].



## Mise en service du combiné

L'écran est protégé par un film. **Veillez retirer le film de protection !**

### Insertion des batteries



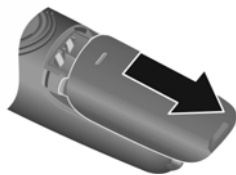
N'utilisez que les batteries rechargeables. Tout autre type de batterie pourrait endommager le combiné, représenter un risque pour la santé ou occasionner des blessures.



- ▶ Placer les piles en respectant la polarité. (Sens d'insertion +/- voir fig.).



- ▶ Insérer le couvercle des piles par le haut.
- ▶ Fermer ensuite le couvercle jusqu'à ce qu'il s'enclenche.




- Ouvrir à nouveau le couvercle de batterie :
- ▶ Insérer un ongle dans l'encoche sous le couvercle et tirer ce dernier vers le haut.

### Chargement des batteries

- ▶ Charger complètement les batteries dans la base ou le chargeur avant le premier emploi.



La batterie est complètement chargée lorsque l'icône de batterie  s'éteint sur l'écran.









Les batteries peuvent chauffer pendant la charge. Ce phénomène n'est pas dangereux.

Pour des raisons techniques, la capacité de charge des batteries diminue au bout d'un certain temps.

Les combinés contenus dans l'emballage sont déjà inscrits sur la base. Si toutefois un combiné n'était pas inscrit (l'écran affiche **Enregistrez un combiné** ou **Poser sur base**), il doit être inscrit manuellement (→ p. 38).





## Modification de la langue d'affichage


Si une langue que l'utilisateur ne comprend pas est réglée, modifier la langue de l'écran.

- ▶  ▶ actionner les touches    **lentement** successivement ... la langue réglée (par exemple **English**) s'affiche
- ▶ Choisir une autre langue : ▶ appuyer sur la touche de navigation  jusqu'à ce que la langue souhaitée soit indiquée à l'écran, par exemple **Français** ▶ OK ( = sélectionné)

## Régler la date et l'heure

Régler la date et l'heure pour que l'horodatage des appels entrants puisse être correct et pour pouvoir utiliser la fonction réveil.


- ▶  ▶  **Réglages** ▶ OK ▶ **Date / Heure** ▶ OK ▶ avec  entrer le jour, le mois et l'année (8 chiffres) ▶ OK ▶ avec  entrer les heures et les minutes (4 chiffres) ▶ OK (affichage : **Sauvegardé**)


Déplacer le curseur vers la gauche/la droite : ▶ actionner la touche de navigation  à droite/gauche

**Votre téléphone est maintenant prêt à fonctionner !**

## Utilisation du combiné

### Activation/désactivation du combiné

Activation : ▶ Appuyer **longuement** sur la touche Raccrocher  du combiné désactivé

Désactivation : ▶ Lorsque le combiné est en mode veille, appuyer **longuement** sur la touche Raccrocher .


Lorsque vous placez un combiné éteint sur la base ou sur le chargeur, il est automatiquement mis en marche.

### Verrouillage/déverrouillage du clavier

Le verrouillage du clavier empêche l'utilisation involontaire du téléphone.

Activer ou désactiver le verrouillage du clavier : ▶  appui **long**




Verrouillage du clavier activé : L'écran affiche l'icône 

 Si un appel est signalé sur le combiné, le verrouillage des touches est automatiquement désactivé. Vous pouvez ainsi accepter l'appel. A la fin de l'appel, le verrouillage se réactive.


Lorsque le verrouillage du clavier est activé, même les numéros d'appel d'urgence ne peuvent être composés !

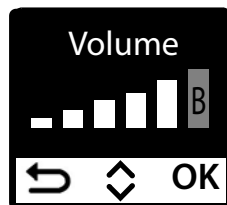
### Modification du volume combiné/mains-libres

Pendant une communication, régler le volume du **combiné** ou du **haut-parleur** (5 niveaux + fonction Très élevé).


- ▶ Appuyer sur la touche de navigation  en haut ... le réglage actuel s'affiche
- ▶  (= plus fort) /  (= moins fort)


#### Fonction Très élevé (Boost)

- ▶ Appuyer sur la touche de navigation  en haut jusqu'à ce que le niveau maximal soit atteint.



ou

- ▶ appuyer sur la touche de navigation  en haut **de manière prolongée** ... la fonction Très élevé est activée immédiatement

 Ce réglage de volume très élevé n'est applicable qu'à la communication actuelle






Ce réglage peut nuire à la santé des personnes aux capacités auditives normales ; il est uniquement destiné aux personnes malentendantes.





Il peut amplifier les bruits parasites de la ligne téléphonique.

## Touche de navigation



La touche de navigation sert à naviguer dans les menus et les champs de saisie et à appeler certaines fonctions, en fonction de la situation.

Dans ce mode d'emploi, le côté de la touche de navigation sur lequel vous devez appuyer pour exécuter une commande est repéré par une flèche (en haut, en bas, à droite, à gauche). Exemple :  signifie "appuyer à droite sur la touche de navigation".

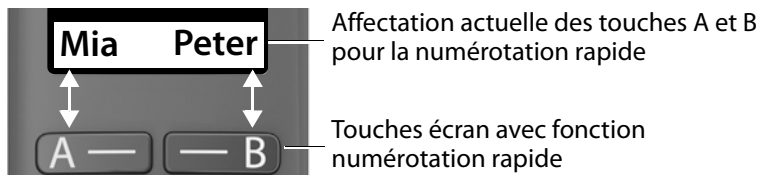
En veille	En communication
 Ouvrir le menu principal	Désactivation du microphone
 Ouvrir le menu principal Activation/désactivation de la sonnerie	Modifier le volume d'écoute pour le mode Écouteur/Mains-libres
 Ouverture du répertoire	Ouverture du répertoire
 Appel interne / Ouverture de la liste des combinés	Activation d'un double appel interne

## Écran

### Touches écran / Fonction numérotation rapide

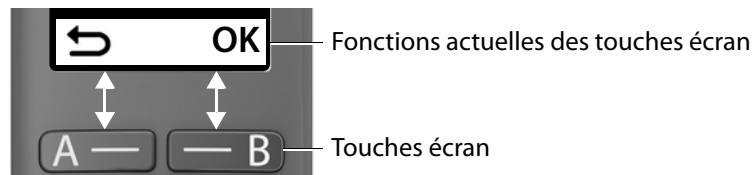
Les touches sous l'écran proposent différentes fonctions selon le contexte.

#### En veille



- ▶ Appuyer sur la touche écran ... le numéro enregistré est composé.  
Configurer la fonction numérotation rapide: → p. 32

#### Dans le menu



- ▶ Appuyer sur la touche écran ... cela permet d'appeler la fonction qui est affichée à l'écran.

<b>Menu</b>	Ouverture d'un sous-menu
<b>OK</b>	Confirmer la fonction de menu / Enregistrer la saisie
<b>↶</b>	Revenir au menu précédent
<b>&lt;C</b>	Effacer caractère par caractère vers la gauche
<b>→ </b>	Enregistrer un numéro dans le répertoire
<b> </b>	Utiliser un numéro d'appel du répertoire

### Fonctions à l'écran pouvant être commandées à l'aide de la touche de navigation

<b>↶</b> <b>↕</b> Menu	Avec  faire défiler vers le haut/le bas
<b>&lt;C</b> <b>&lt;&gt;</b> <b>OK</b>	Déplacer le curseur  vers la gauche/la droite

## Barre d'état

Les icônes affichent les réglages actuels et l'état de fonctionnement du téléphone.

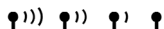


verrouillage du clavier activé



sonnerie désactivée

### Liaison radio entre la base et le combiné



bonne à faible



aucune réception



mode ECO DECT **Sans radiat.** activé

### Niveau de charge de la batterie



0 - 10 %



11- 33 %



34 - 66 %



sup. à 66 %

Pendant le chargement, l'icône ⚡ apparaît.



clignote

batterie presque vide  
(moins de 10 minutes de communication)

## Navigation par menu

Les fonctions de votre téléphone sont proposées dans un menu composé de plusieurs niveaux. Présentation du menu : → p. 57

- ▶ Lorsque le téléphone est en **mode veille**, appuyer sur la touche de navigation à droite ou en haut ... le menu s'ouvre.
- ▶ A l'aide de la touche de navigation , naviguer jusqu'à la fonction souhaitée ▶ confirmer avec **OK**.

Revenir au menu précédent :

- ▶ Appuyer sur la touche ou la touche Raccrocher de **manière brève**



Retour à l'état de repos :

- ▶ Appuyer sur la touche Raccrocher de **manière prolongée**



Après deux minutes sans activité, l'écran passe automatiquement en mode veille.



## Téléphoner


### Appel

▶ Avec  saisir le numéro ▶ appuyer sur la touche Décrocher  ... le numéro d'appel est composé

ou

▶ Appuyer sur la touche Décrocher  de manière prolongée ... la tonalité retentit ▶  saisir le numéro

Modifier le volume du combiné pendant la communication : ▶  ▶ avec  régler le volume

Fin de la communication / Annuler la numérotation : ▶ appuyer sur la touche Raccrocher 

Vous pouvez faire précéder chaque numéro d'appel d'un préfixe d'opérateur réseau (**Présélection**).

### Composition avec la numérotation rapide

Il est possible d'affecter un numéro d'appel aux touches écran A et B. Lorsqu'une touche est programmée, le nom correspondant s'affiche à droite ou à gauche en bas à l'écran. Tant que les touches ne sont pas programmées, l'écran affiche **A** à gauche et **B** à droite.







▶ Appuyer sur la touche écran à droite ou à gauche ... le numéro d'appel attribué est composé

### Sélection à partir du répertoire


▶ Ouvrir un répertoire avec  ▶ avec , parcourir la liste jusqu'à l'entrée recherchée ▶ appuyer sur la touche Décrocher 

ou




▶ Ouvrir le répertoire avec  ▶ avec  entrer les premières lettres du nom ... la première entrée correspondant à la saisie s'affiche ▶ le cas échéant, poursuivre jusqu'à l'entrée souhaitée avec  ▶ appuyer sur la touche Décrocher 

## Composer un numéro à partir de la liste des numéros bis

La liste contient les dix derniers numéros composés à partir de ce combiné.



- ▶ Appui **bref** sur la touche Décrocher  ▶ avec , sélectionner l'entrée ▶ 



### Gestion de la liste des numéros bis

- ▶ Appui **bref** sur la touche Décrocher  ▶ avec , sélectionner l'entrée ▶ **Menu** ▶ avec , sélectionner la fonction ▶ **OK**

Fonctions possibles : **Utiliser numéro** / **Copier dans le répertoire** / **Effacer entrée** / **Effacer liste**

## Composition d'un numéro à partir du journal des appels

Ouvrir la liste d'appels : ▶ Appuyer sur la touche Messages  de manière **prolongée** ▶  **Appels** ▶ **OK**

- ▶ Avec , parcourir la liste jusqu'à l'entrée recherchée ▶ appuyer sur la touche Décrocher 

## Sélectionner avec la touche de numérotation abrégée









Les entrées du répertoire sont attribuées aux touches 2 à 9.

- ▶ Appuyer de manière **prolongée** sur la touche de numérotation abrégée à laquelle est attribué le numéro souhaité

### Appel direct

Appuyer sur la touche **de votre choix** pour composer le numéro enregistré. Les enfants, par exemple, qui ne savent pas encore saisir un numéro complet, peuvent ainsi appeler un numéro spécifique.


Activer le mode appel direct :

- ▶  ▶  **Assistant d'appels** ▶ OK ▶  **Appel en une touche** ▶ OK ▶ **Activation** ▶ OK ▶ avec , entrer le numéro d'appel ou reprendre le numéro du répertoire avec  ▶ OK ( = activé)

Effectuer un appel direct :

- ▶ appuyer sur une touche quelconque ... le numéro enregistré est composé

Interrompre la composition :

- ▶ appuyer sur la touche Raccrocher 


Quitter le mode d'appel direct :

- ▶ appuyer sur la touche Dièse  **de manière prolongée**

---

### Prendre un appel

Un appel entrant est signalé par une sonnerie et une indication à l'écran.

- ▶ Appuyer sur la touche Décrocher .

Fonction **Décroché auto.** activée : ▶ Retirer simplement le combiné du chargeur

Activer la fonction **Décroché auto.** :

- ▶  ▶  **Réglages** ▶ OK ▶  **Combiné** ▶ OK ▶  **Décroché auto.** ▶ OK ( = activée)

Désactiver la sonnerie : ▶ **Silenc.** ... l'appel peut être accepté tant qu'il est affiché à l'écran

## Mains-libres

Lorsque vous êtes en mode Mains-libres, activer le haut-parleur dès que vous entendez votre correspondant et éloigner le combiné de votre oreille.







Activer/désactiver le mode Mains-libres pendant une communication et pendant que vous écoutez le répondeur :

- ▶ Appuyer sur la touche Mains-libres 


Placer le combiné sur le chargeur pendant une communication :

- ▶ appuyer sur la touche Mains-libres  et la maintenir enfoncée ▶ placer le combiné sur le chargeur

Modification du volume du haut-parleur :


- ▶  ▶  Réglages ▶ OK ▶  Combiné ▶ OK ▶ Param. audio ▶ OK ▶  Volume appel ▶ OK ▶  Volume mains-libres ▶ OK ▶ avec  régler le volume ▶ OK

## Mode secret




- ▶ Pendant la conversation, appuyer sur la touche de navigation  à droite ... le microphone du combiné est désactivé

## Téléphoner en interne




### Appel interne

-  Les appels internes sont des communications gratuites avec d'autres combinés inscrits sur la même base.




Appeler un combiné précis :


- ▶  ▶ lorsque plus de deux combinés sont inscrits : avec , sélectionner le combiné interne ▶ OK ou  ... le combiné sélectionné est appelé

Appeler tous les combinés (« appel groupé ») :

-  appui long ou ▶  ▶ 



ou

- ▶  ▶  Appeler tous n° ▶ OK ou  ... tous les combinés inscrits sont appelés, vous parlez avec le correspondant interne qui décroche en premier

Arrêter une conversation interne : ▶ appuyer sur la touche Raccrocher 

### Double appel interne / Transférer la communication

Téléphoner à un correspondant **externe** et appeler simultanément un correspondant **interne** ou réaliser un double appel.


- ▶  ▶  le cas échéant, sélectionner le combiné ou **Appeler tous n°** ▶ **OK** ... le(s) correspondant(s) interne(s) est/sont appelé(s), le correspondant externe entend la mélodie d'attente

#### Options possibles :


Réaliser un double appel : ▶ être en communication avec le correspondant interne

Revenir au correspondant externe : ▶ appuyer sur la touche écran .

Transférer une conversation externe avant que le correspondant interne ne réponde.

- ▶ Annoncer la communication externe ▶ appuyer sur la touche Raccrocher 

Transférer une conversation externe avant que le correspondant interne ne réponde :

- ▶ Actionner la touche Raccrocher  ... la communication externe est immédiatement transférée

### Participation à une communication externe

Vous êtes en communication avec un correspondant externe. Un correspondant interne peut intégrer cette communication et participer à la conversation (conférence).



La fonction **Joindre conf.** est activée.

#### Activation/désactivation de la commutation interne

- ▶  ▶  **Réglages** ▶ **OK** ▶  **Base** ▶ **OK** ▶  **Joindre conf.** ▶ **OK** ( = activée)




## Utilisation de la fonction Intrusion (conférence)

Vous voulez participer à une communication externe en cours d'un autre combiné.

- ▶ Actionner la touche Décrocher  de manière prolongée ... tous les participants entendent une tonalité

Fin de l'intrusion (conférence) :

- ▶ Actionner la touche Raccrocher  de manière prolongée ... tous les participants entendent une tonalité

Si le **premier** correspondant interne appuie sur la touche Raccrocher , la liaison entre le combiné raccordé et le correspondant externe est maintenue.

## Présentation du numéro

Lors d'un appel, le numéro de l'appelant est présenté (CLI = Calling Line Identification) et peut être affiché sur l'écran de l'appelé (CLIP = CLI Presentation). Si la présentation du numéro est supprimée, le numéro ne s'affiche pas chez l'appelant. L'appel est anonyme (CLIR = CLI Restriction).



Vous devez demander à votre opérateur réseau d'activer le service Présentation du numéro de l'appelant (CLIP), afin que ces informations apparaissent sur votre écran.

L'appelant ne doit pas avoir souscrit auprès de son opérateur au service « secret permanent », ni activé le « secret appel par appel » pour cet appel.

## Affichage du numéro d'appels entrants

### Avec présentation du numéro

Le numéro de l'appelant est affiché à l'écran. Si le numéro de l'appelant est enregistré dans le répertoire, son nom s'affiche.

### Sans présentation du numéro

L'affichage du nom et du numéro est remplacé par :

- **Appel externe** : Aucun numéro n'est transféré.
- **Appel masqué** : L'appelant désactive l'affichage de son numéro.
- **Inconnu** : L'appelant n'a pas demandé la présentation du numéro.

## Sélection automatique de l'opérateur (présélection)

Vous pouvez enregistrer un numéro de présélection à ajouter **automatiquement** lors de la composition. En cas d'appel à l'étranger, par exemple, avec des opérateurs particuliers, il est possible d'enregistrer leur préfixe ici.

Dans la liste **Avec présélect**, entrer les numéros à préfixe ou les premiers chiffres des numéros pour lesquels le numéro de présélection doit être utilisé.

Entrer les exceptions de la liste **Sans présélect** dans la liste **Avec présélect**.

### Exemple

N° présélect.	0999	➔	Numéro d'appel	Numéro composé
Avec présélect	08		07112345	▸ 07112345
Sans présélect	081 084		<b>08912345</b>	▸ <b>0999</b> 08912345
			<b>08412345</b>	▸ 08412345

Tous les numéros commençant par **08**, à l'exception de **081** et de **084**, sont composés avec le numéro de présélection **0999**.

## Saisie du numéro de présélection

- ▶ ▶ Réglages ▶ OK ▶ Base ▶ OK ▶ Présélection ▶ OK ▶ N° présélect. ▶ OK ▶ avec , entrer le numéro ou avec , reprendre le numéro du répertoire ▶ OK

## Créer une liste des numéros de présélection avec présélection

- ▶ ▶ Réglages ▶ OK ▶ Base ▶ OK ▶ Présélection ▶ OK ▶ Avec présélect ▶ OK ▶ avec , sélectionner l'entrée de liste (1 – 11) ▶ OK ▶ avec , entrer le numéro de présélection ou les premiers chiffres d'un numéro de présélection pour lesquels le numéro de présélection doit être utilisé ▶ OK ▶ Si nécessaire, sélectionner une autre entrée de liste et entrer d'autres numéros

## Créer une liste des numéros de présélection sans présélection

- ▶ ▶ Réglages ▶ OK ▶ Base ▶ OK ▶ Présélection ▶ OK ▶ Sans présélect ▶ OK ▶ avec , sélectionner l'entrée de liste (1 – 11) ▶ OK ▶ avec , entrer les exceptions pour la liste **Avec présélect** ▶ OK ▶ Si nécessaire, sélectionner une autre entrée de liste avec et entrer d'autres numéros

## Désactivation permanente de la présélection

- ▶ ▶ Réglages ▶ OK ▶ Base ▶ OK ▶ Présélection ▶ OK ▶ N° présélect. ▶ OK ▶ Effacer le numéro de présélection avec la touche écran ▶ OK

## Journal d'appels / Liste des messages

Le téléphone enregistre des informations sur différents événements dans des listes :

- Journal des appels : Numéros d'appel de tous les appels entrants ou manqués
- Journal de la messagerie externe : Messages sur la messagerie externe

Dès qu'une **nouvelle entrée** est insérée dans l'une des listes, une tonalité d'avertissement retentit. A la réception, la touche des messages clignote et l'écran affiche :

+ nombre pour les appels manqués

+ nombre pour les nouveaux messages vocaux

### Désactiver l'affichage de nouveaux messages

▶ ▶ \* # + 0 5 # + 7

| 97 |

Sélectionner le type de message :

▶ Appuyer sur la touche pour les appels manqués

▶ Appuyer sur la touche pour des messages sur la messagerie externe

| 975 SET<sub>i</sub><sup>1/2</sup> [0] |

Régler le comportement en cas de nouveaux messages :

▶ Appuyer sur la touche La présence de nouveaux messages est affichée (état de livraison).

▶ Appuyer sur la touche La présence de nouveaux messages n'est pas affichée.

| 975 SET<sub>i</sub><sup>1/2</sup> [1] |

Enregistrer le réglage : ▶ OK



La modification du réglage n'est effective qu'après réception du prochain nouveau message.

Si des appels sont enregistrés dans la messagerie externe, selon le réglage de votre combiné, vous recevez un message (en fonction de votre opérateur).

---

## Journal des appels

Condition : CLIP

Selon le type de liste configuré, tous les numéros des 25 derniers appels entrants ou appel manqués sont enregistrés.

---

### Régler le type de journal/liste

▶ ▶ Réglages ▶ OK ▶ Base ▶ OK ▶ Type liste app. ▶ OK ▶ App. manq. / Ts appels ▶ OK ( = sélectionné)

---

### Ouvrir la liste d'appels

▶ Appuyer sur la touche des messages de manière prolongée ... la sélection de liste s'ouvre ▶ Appels

L'entrée indique : nombre de nouvelles entrées + nombre d'anciennes entrées lues

Appels	01+02
--------	-------

Ouvrir la liste : ▶ OK ... le dernier appel effectué s'affiche

▶ Parcourir la liste avec

### Utilisation des autres fonctions

▶ Avec sélectionner l'entrée ▶ Menu ▶ avec sélectionner la fonction :

**Effacer entrée**     Supprimer l'entrée en cours

**Copie ds répert.**     Copier l'entrée dans le répertoire

**Copier dans liste  
noire**

Enregistrer le numéro dans la liste des numéros bloqués

**Date/Heure**     Afficher la date et l'heure de l'appel (selon le réglage)

**Etat**     **Nv appel** : nouvel appel manqué. **Appel lu** : entrée déjà lue



**Effacer liste**     Supprimer toutes les entrées.

**Attention !** Toutes les **anciennes et nouvelles** entrées sont effacées

## Liste des messages

Le journal de la messagerie externe vous permet d'écouter les messages sur la messagerie externe.


Ouvrir le journal de la messagerie externe :

- ▶ Appuyer sur la touche des messages  de manière prolongée ... la sélection de liste s'ouvre ▶  Rep. ext: ▶ OK

## Répertoire




Le répertoire local est valable individuellement pour un combiné. Certaines entrées peuvent cependant être envoyées à d'autres combinés (→ p. 30).

Il est possible d'enregistrer jusqu'à 150 numéros (max. 22 chiffres) avec les noms correspondants (max. 16 caractères).




Ouverture du répertoire : ▶ appuyer sur la partie inférieure de la touche de navigation 

## Création d'une entrée du répertoire



Première entrée :

- ▶  ... Répert. vide **Nouv. entr ?** ▶ OK ▶ avec  entrer le numéro d'appel ▶ OK ▶ avec  entrer les noms ▶ OK


Autres numéros d'appel :

- ▶  ▶ Menu ▶ **Nouvelle entrée** ▶ OK ▶ avec  entrer le numéro d'appel ▶ OK ▶ avec  entrer les noms ▶ OK


## Sélectionner/éditer une entrée du répertoire

- ▶  Ouverture du répertoire
- ▶ à l'aide de , faire défiler la liste jusqu'à ce que le nom recherché soit sélectionné

ou

- ▶ saisir le premier caractère du nom ▶ si nécessaire, faire défiler la liste jusqu'à l'entrée avec 

Afficher le numéro : ▶ Menu ▶  **Afficher numéro** ▶ OK






Modifier une entrée : ▶ Menu ▶  **Modifier entrée** ▶ OK ▶ avec , effacer les caractères ▶ avec , modifier l'entrée ▶ OK

---

## Attribuer une touche de numérotation abrégée

- ▶  ▶ avec , sélectionner l'entrée ▶ **Menu** ▶  **Raccourci** ▶ **OK** ▶ avec , sélectionner la touche ▶ **OK** ( = sélectionné)

Supprimer l'affectation des touches :

- ▶  ▶ avec , sélectionner l'entrée ▶ **Menu** ▶  **Raccourci** ▶ **OK** ▶  **Auc. raccou.** ▶ **OK** ( = sélectionnée)

---

## Effacer un répertoire/une entrée du répertoire

### Effacer une entrée du répertoire

- ▶  ▶ avec , sélectionner l'entrée ▶ **Menu** ▶  **Effacer entrée** ▶ **OK**

### Effacer un répertoire

- ▶  ▶ **Menu** ▶  **Effacer liste** ▶ **OK** ▶ confirmer la suppression avec **OK**

---





## Transmission du répertoire/de l'entrée du répertoire à un autre combiné






Le combiné du destinataire et celui de l'émetteur sont enregistrés sur la même base.

L'autre combiné et la base peuvent recevoir et envoyer des entrées de répertoire.

### Transférer une entrée du répertoire à un autre combiné

- ▶  ▶ avec , sélectionner l'entrée ▶ **Menu** ▶  **Envoyer entrée** ▶ **OK** ▶ avec , sélectionner le numéro interne du combiné récepteur ▶ **OK**

### Transférer un répertoire à un autre combiné

- ▶  ▶ **Menu** ▶  **Envoyer liste** ▶ **OK** ▶ avec , sélectionner le numéro interne du combiné récepteur ▶ **OK**

## Messagerie externe



La messagerie externe est **souscrite** auprès de l'opérateur.

### Saisie du numéro

▶ ▶ Répondeur ▶ OK ▶ Mess. ext. ▶ OK ▶ avec saisir le numéro ▶ OK ... la messagerie externe est activée



Pour l'activation et la désactivation de la messagerie externe, utilisez le numéro d'appel et un code de fonction de votre opérateur. Le cas échéant, demander des informations auprès de l'opérateur.

### Écouter des messages

Avec le menu : ▶ ▶ Répondeur ▶ OK ▶ Ecout. message ▶ OK ▶ Mess. ext. ▶ OK

Via la touche 1 : ▶ Appuyer sur la touche de manière prolongée

Via la liste des messages : ▶ Appuyer sur la touche des messages de manière prolongée ... la sélection de liste s'ouvre ▶ Rep. ext. ▶ OK

## Autres fonctions

### Numérotation rapide

Vous pouvez attribuer un numéro d'appel aux touches A et B. Dès que vous appuyez sur une touche, le numéro d'appel attribué est composé.

Tant que les touches ne sont pas programmées, l'écran affiche A à gauche et B à droite.



### Attribution d'une touche

▶ En mode veille, appuyer sur la touche A ou B ▶ OK

ou

▶ ▶ Assistant d'appels ▶ OK ▶ Touche de fonction "A" / fonction "B" ▶ OK

▶ Numérotation abrégée ▶ OK ▶ avec entrer le numéro d'appel ▶ OK ▶ avec entrer le nom

Ou utiliser un numéro d'appel du répertoire : ▶ ▶ avec sélectionner l'entrée ▶ confirmer le numéro avec OK ▶ confirmer le nom avec OK

▶ OK ( = la touche numérotation rapide est activée)

Dès que la touche est affectée, le nom entré s'affiche à l'écran au-dessus de la touche. Si vous n'avez pas indiqué de nom, le numéro d'appel s'affiche.

### Désactiver la numérotation rapide

▶ ▶ Assistant d'appels ▶ OK ▶ Touche de fonction "A" / fonction "B" ▶ OK ▶ Aucune fonction ▶ OK ( = la touche de numérotation rapide est désactivée)



## Réveil



Il est nécessaire d'avoir réglé au préalable la date et l'heure.

### Activation/désactivation du réveil

- ▶ ▶ Réveil ▶ OK ▶ Activation ▶ OK ( = activé)
- ▶ le cas échéant entrer l'heure du réveil avec en heures et minutes ▶ OK

Réveil activé : l'heure du réveil remplace la date à l'écran et à gauche figure l'icône du réveil.

### Régler/modifier l'heure de réveil

- ▶ ▶ Réveil ▶ OK ▶ Heure réveil ▶ OK ▶ avec entrer l'heure de réveil en heures et minutes ▶ OK

### Arrêter le réveil

Le réveil est indiqué à l'écran avec la mélodie sélectionnée.

- ▶ **Arrêt** ... le réveil est désactivé pendant 24 heures

ou

- ▶ **Pause** ou appuyer sur une touche quelconque ... l'écran affiche **Pause**, le réveil sonne à nouveau après cinq minutes

## Babyphone (surveillance de la pièce)

Si la fonction babyphone/surveillance de pièce est activée, le numéro cible externe enregistré ou tous les combinés inscrits sur le téléphone (interne) sont appelés dès qu'un niveau sonore défini est atteint dans l'environnement immédiat du combiné. L'alarme vers un numéro externe s'interrompt après 90 secondes environ.

La fonction **Comm.bidirec** vous permet de répondre à l'alarme. Cette fonction permet d'activer ou de désactiver le haut-parleur du combiné se trouvant auprès du bébé.

Sur le combiné, en mode Babyphone, les appels entrants sont signalés uniquement à l'écran (**sans sonnerie**). L'éclairage de l'écran est réduit à 50 %. Les tonalités d'avertissement sont désactivées. A l'exception des touches écran, toutes les touches sont verrouillées.

Si vous prenez un appel entrant, le mode Babyphone/Surveillance de pièce est interrompu pendant la durée de la communication, mais la fonction **reste** activée. La désactivation/réactivation du combiné ne permet pas de désactiver le babyphone/la surveillance de pièce.



La distance entre le combiné et la zone à surveiller doit être comprise entre 1 et 2 mètres. Le microphone doit être dirigé vers la zone à surveiller.

L'autonomie du combiné est réduite lorsque la fonction est activée. Le cas échéant, placer le combiné sur le chargeur.

La fonction babyphone/surveillance de pièce n'est activée qu'au bout de 20 secondes.

Le répondeur ne doit pas être activé pour le numéro de destination.

Après l'activation :

- ▶ Contrôler la sensibilité.
- ▶ Tester l'établissement de la connexion lorsque l'alarme est transférée vers un numéro d'appel externe.



## Activer et régler le babyphone/la surveillance de pièce

- ▶  ▶  Surveillance de pièce ▶ OK

Activer/désactiver :

- ▶ **Activation** ▶ OK (☑ = activé) ... si un numéro cible est déjà entré, la fonction babyphone/surveillance de pièce s'active immédiatement

Entrer/modifier la destination :

- ▶  **Appel cible** ▶ OK ▶ avec  sélectionner **Appel interne** ou **Appel externe** ▶ OK ▶ pour **Appel externe** entrer le numéro d'appel ▶ OK

Lorsque la fonction babyphone/surveillance de pièce est activée, **Surveillance de pièce** et le numéro de destination s'affichent en mode veille.

Activer/désactiver la fonction intercommunication :

- ▶  **Comm.bidirec** ▶ OK (☑ = activé)

## Désactivation du babyphone/de la surveillance de pièce / Interruption de l'alarme

Désactiver le babyphone/la surveillance de pièce :

- ▶ Appuyer sur la touche écran en mode veille **Arrêt**.

Interruption de l'alarme :



- ▶ Pendant une alarme, appuyer sur la touche Raccrocher 

## Désactivation de la surveillance de pièce à distance



L'alarme doit renvoyer vers un numéro de destination externe.

Le téléphone destinataire doit prendre en charge la numérotation à fréquence vocale.

- ▶ Prendre l'appel d'alarme ▶ appuyer sur les touches  

La fonction babyphone/surveillance de pièce est désactivée et le combiné est en mode veille. Les réglages sur le combiné en mode Babyphone/ Surveillance de pièce (par exemple pas de sonnerie) sont conservés jusqu'à ce que vous appuyiez sur la touche écran **Arrêt**.



La fonction babyphone/surveillance de pièce ne peut pas être réactivée de l'extérieur.

Réactiver l'activation : → p. 35

## ECO DECT

Par défaut, la portée de l'appareil est maximale. De ce fait, une connexion optimale est garantie entre le combiné et la base. En mode veille, le combiné ne produit aucune émission. Seule la base assure le contact avec le combiné en cas de signaux radio faibles. Au cours d'une communication, la puissance d'émission s'adapte automatiquement à la distance entre la base et le combiné. Plus cette distance est faible, et plus les émissions seront réduites.

### Réduire les émissions de jusqu'à 80 %

Activer/désactiver la portée maximale :





- ▶  ▶  Réglages ▶ OK ▶  Base ▶ OK ▶  ECO DECT ▶ OK ▶ DistanceMax ▶ OK ( = portée et émissions réduites)



Il n'est pas possible d'utiliser un répéteur pour augmenter la portée.

### Désactiver les émissions en mode veille

Le réglage **Sans radiat.** permet également de désactiver les signaux radio de la base.


- ▶  ▶  Réglages ▶ OK ▶  Base ▶ OK ▶  ECO DECT ▶ OK ▶ Sans radiat. ▶ OK ( = émission désactivée)



Tous les combinés inscrits doivent prendre en charge cette fonctionnalité.

Pour établir rapidement la connexion en cas d'appels entrants, le combiné passe sans cesse en zone de réception pendant quelques instants. Cela augmente la consommation électrique et diminue donc l'autonomie, à la fois en veille et en communication.

Lorsque **Sans radiat.** est activé, la portée n'est pas affichée et aucune alarme de portée n'est émise sur le combiné. Vous vérifiez l'accès en essayant d'établir une liaison.

- ▶ Appuyer sur la touche Décrocher  de manière prolongée ... la tonalité libre retentit.

## Protection contre les appels indésirables




### Liste des numéros bloqués

Vous pouvez entrer jusqu'à 32 numéros d'appel dans une liste des numéros bloqués. Si la liste des numéros bloqués est activée, les appels des numéros figurant dans cette liste ne sont pas signalés de manière sonore. Ce réglage s'applique à tous les combinés inscrits.

### Activation/désactivation de la liste des numéros bloqués

- ▶  ▶  Assistant d'appels ▶ OK ▶ Liste noire ▶ OK ▶ Activation ▶ OK  
( = activée)




### Modification/affichage de la liste des numéros bloqués

- ▶  ▶  Assistant d'appels ▶ OK ▶ Liste noire ▶ OK ▶ Numéros bloqués ▶ OK ... la liste des numéros bloqués s'affiche ▶ parcourir la liste avec 

Créer l'entrée : ▶ Menu ▶ Nouvel. entrée ▶ OK ▶ avec , entrer le numéro

Effacer l'entrée : ▶ avec , sélectionner l'entrée ▶ appuyer sur la touche écran 

### Récupération d'un numéro de la liste d'appels dans la liste des numéros bloqués

- ▶ Ouvrir la liste d'appels : Appuyer sur la touche des messages  ▶   
Appels ▶ OK ▶ avec , sélectionner l'entrée ▶ OK ▶ Cop.dans lis. n. ▶ OK

## Faire évoluer le téléphone

### Plusieurs combinés

Il est possible d'inscrire jusqu'à quatre combinés sur la base.

Un nom interne et un numéro interne (**INT 1 – INT 4**) sont attribués à chaque appareil. L'attribution peut être modifiée.

Tous les numéros internes sont déjà attribués : ► désinscrire le combiné qui n'est plus nécessaire

### Inscription d'un combiné

L'affichage **Enregistrez un combiné** ou **Poser sur base** clignote.

#### Inscription par placement du combiné sur la base

- Placer le combiné dans la base ... l'écran affiche **Enregistrement de la base...**, le combiné est inscrit automatiquement

#### Inscription via la touche écran ou le menu

 Il faut effectuer l'inscription **aussi bien** sur la base **que** sur le combiné. Cette opération **doit être effectuée dans un délai de 60 secondes**.

#### Sur le combiné

- Appuyer sur la touche écran **Enreg.**

ou


-  ►  **Réglages** ► **OK** ►  **Combiné** ► **OK** ►  **Enregistrer combiné**  
... l'écran affiche **Enregistrement de la base...**

Lorsque la procédure d'inscription est démarrée au niveau de la base, le code PIN système est demandé :

- Entrer le code PIN de la base (configuration usine : 0000) ► **OK**






#### Sur la base

- Dans les **60 sec**, appuyer sur la touche Inscription/Paging **de manière prolongée** (3 sec. min).

 L'opération d'inscription dure une minute environ. Le plus petit numéro interne disponible (1-4) est attribué à chaque combiné. Si les numéros internes 1-4 sont déjà attribués à d'autres appareils, le numéro 4 est remplacé.

## Désinscription du combiné

Vous pouvez, à partir de n'importe quel combiné Gigaset, désinscrire un autre combiné inscrit.



- ▶  ▶  Réglages ▶ OK ▶  Combiné ▶ OK ▶  Supprimer combiné ▶ OK
- ▶ Avec , sélectionner l'abonné interne à retirer (le combiné que vous êtes en train d'utiliser est indiqué par <) ▶ OK ▶ entrer le code PIN système de la base (configuration usine : 0000) ▶ OK ... le combiné est désinscrit.  
**Enregistrez un combiné** clignote à l'écran

## Recherche d'un combiné (Paging)

Chercher un combiné à l'aide de la base.

- ▶ Appuyer sur la touche Inscription/Paging de la base **de manière brève** ... tous les combinés inscrits sonnent en même temps même si les sonneries sont désactivées

### Terminer :

- ▶ Appuyer **brièvement** sur la touche Inscription/Paging située sur la base
- ou
- ▶ appuyer sur la touche  ou sur la touche  sur un combiné

## Utilisation d'un répéteur

Un répéteur augmente la portée de réception entre le combiné Gigaset et la base.

Activer le mode répéteur de la base :

-  ▶  Réglages ▶ OK ▶  Base ▶ OK ▶  Fonct. supp. ▶ OK ▶ Répéteur ▶ OK ( = activé)

Inscrire le répéteur sur la base : → Mode d'emploi du répéteur



Le répéteur et le mode ECO DECT **Sans radiat.** ne peuvent pas être utilisés simultanément.

## Fonctionnement de la base sur le routeur/ autocommutateur privé

### Fonctionnement avec un routeur

En cas de fonctionnement d'un routeur avec une ligne analogique, les éventuels **échos** peuvent être réduits en activant le **Mode XES** (XES = eXtended Echo Suppression).

-  ►  Réglages ► OK ►  Base ► OK ►  Fonct. supp. ► OK ► Mode XES ► OK  = activé)




Si vous ne rencontrez pas de problème d'échos, désactivez cette fonction.


### Fonctionnement avec un autocommutateur


Les réglages suivants ne sont nécessaires que si votre autocommutateur les requiert (→ Mode d'emploi de votre autocommutateur). Entrer les chiffres **lentement** les uns après les autres.

#### Régler la durée du flashing


-  ► \* 0 # 0 5 # 1 0 0 ► Le chiffre correspondant à la durée du clignotement actuelle clignote : 0 = 80 ms ; 1 = 100 ms ; 2 = 120 ms ; 3 = 400 ms ; 4 = 250 ms ; 5 = 300 ms ; 6 = 600 ms ; 7 = 800 ms ► entrer un chiffre ► OK

#### Modification de la pause après la prise de ligne

Vous pouvez régler la durée de la pause entre le moment où vous appuyez sur la touche Décrocher  et l'envoi du numéro d'appel.

-  ► \* 0 # 0 5 # 1 0 6 ► Le chiffre correspondant au temps de pause en vigueur clignote : 1 = 1 sec. ; 2 = 3 sec. ; 3 = 7 sec. ► entrer un chiffre ► OK

#### Modification de la pause après la touche R

-  ► \* 0 # 0 5 # 1 0 2 ► Le chiffre correspondant au temps de pause en vigueur clignote : 1 = 800 ms ; 2 = 1600 ms ; 3 = 3200 ms ► entrer un chiffre ► OK







## Réglages du téléphone

### Date et heure









#### Réglage

Régler la date et l'heure pour que l'horodatage des appels entrants puisse être correct et pour pouvoir utiliser la fonction réveil.

- ▶  ▶  **Réglages** ▶ OK ▶ **Date / Heure** ▶ OK ▶ avec , entrer la date (jour, mois et année, 8 chiffres) ▶ OK ▶ avec , entrer les heures et les minutes (4 chiffres) ▶ OK

#### Appliquer

Si la date et l'heure sont envoyées à votre téléphone pendant la présentation du numéro de l'appelant par votre opérateur (par exemple un routeur ou un autocommutateur privé), vous pouvez définir si et quand ces informations doivent être copiées :

- ▶  ▶        ... le chiffre correspondant au réglage actuel clignote :

**1 = jamais**

**2 = une seule fois**, si la date et l'heure ne sont pas réglées sur votre téléphone

**3 = toujours**

- ▶ Avec , entrer le chiffre souhaité ▶ OK






### Pays et langue (si disponible)

#### Langue d'affichage

- ▶  ▶  **Réglages** ▶ OK ▶  **Combiné** ▶ OK ▶  **Langue** ▶ OK ▶ avec , choisir la langue ▶ OK (☑ = activé)



Vous avez malencontreusement défini la mauvaise langue (et l'affichage est incompréhensible) :

- ▶  ▶ Appuyer successivement sur les touches    ▶ avec , choisir la langue ▶ OK

## Écran

---

### Écran de veille

L'écran de veille devient actif lorsque le téléphone n'est pas utilisé pendant une période prolongée. L'heure s'affiche comme écran de veille.

- ▶  ▶  Réglages ▶ OK ▶  Combiné ▶ OK ▶ Écran ▶ OK ▶   
Économiseur d'écran ▶ OK  = activé

### Grands chiffres

Afficher en grand les chiffres lors de la composition.

- ▶  ▶  Réglages ▶ OK ▶  Combiné ▶ OK ▶ Écran ▶ OK ▶   
Affichage gros chiffres ▶ OK  = activé





### Contraste


Régler le contraste de l'écran sur 9 niveaux.

- ▶  ▶  Réglages ▶ OK ▶  Combiné ▶ OK ▶ Écran ▶ OK ▶   
Contraste ▶ OK ▶ avec  choisir le niveau ▶ OK  = sélectionné

### Éclairage

L'éclairage de l'écran est désactivé lorsque le combiné n'a pas été utilisé pendant un certain temps. Vous pouvez activer/désactiver indépendamment cette fonction pour les situations **combiné sur le chargeur** et **combiné hors du chargeur**.


- ▶  ▶  Réglages ▶ OK ▶  Combiné ▶ OK ▶ Écran ▶ OK ▶  Gard  
écr. allumé hors base ou Gard écr. allumé en charge ▶ OK  = activé

 Le réglage **Gard écr. allumé hors base** réduit le temps de veille.

### Écran éteint lors de la communication

Pendant une conversation, l'écran reste normalement allumé. Si la fonction est activée, l'écran s'éteint lorsque vous téléphonez.









- ▶  ▶  Réglages ▶ OK ▶  Combiné ▶ OK ▶ Écran ▶ OK ▶   
Éteindre écran pendant app. ▶ OK  = activé

 Si la fonction est désactivée, la durée de la conversation est réduite.

## Sonneries et signaux

### Volume de la communication

Régler le volume du combiné ou du dispositif Mains-libres sur 5 niveaux.

- ▶  ▶  Réglages ▶ OK ▶  Combiné ▶ OK ▶  Param. audio ▶ OK ▶  Volume appel ▶  Ecouteurs / Volume mains-libres ▶ OK ... le réglage actuel s'affiche ▶ avec , sélectionner le volume ▶ OK ( = sélectionné)

### Modifier le volume pendant la communication

Pendant une communication, régler le volume du combiné sur 5 niveaux ou sur Extra fort.

- ▶ Appuyer sur la touche de navigation  ▶ avec , régler le volume







### Sonorité

Adapter le son de l'écouteur à vos besoins.

- ▶  ▶  Réglages ▶ OK ▶  Combiné ▶ OK ▶  Param. audio ▶ OK ▶  Son du combiné ▶ OK ▶  Bas / Elevé ▶ OK ( = sélectionné)









### Volume de la sonnerie

Régler le volume de la sonnerie sur 5 niveaux ou choisir la sonnerie crescendo (Crescendo).



- ▶  ▶  Réglages ▶ OK ▶  Combiné ▶ OK ▶  Param. audio ▶ OK ▶  Volume sonnerie ▶ OK ▶ avec , sélectionner le volume ou Crescendo ▶ OK

### Mélodie de la sonnerie

Régler la sonnerie pour les appels externes, les appels internes et/ou le réveil.

- ▶  ▶  Réglages ▶ OK ▶  Combiné ▶ OK ▶  Param. audio ▶ OK ▶ avec , sélectionner Mélodie ▶ OK ▶  Appels ext. / Appels int. / Réveil ▶ OK ▶ avec , sélectionner la sonnerie souhaitée ▶ OK ( = sélectionné)

### Désactiver/réactiver durablement la sonnerie

- ▶ En mode veille, maintenir la touche de navigation en haut  enfoncée. Lorsque la sonnerie est désactivée, l'écran affiche l'icône .

---

## Désactiver la sonnerie pour l'appel actuel

- ▶ Menu ▶ Silence ▶ OK

---

## Activation/désactivation des tonalités d'avertissement

Le combiné avertit par un signal sonore des différents événements et états.

Tonalité d'avertissement :

p. ex. : tonalité en cas de pression de touche, tonalité d'erreur, nouveau message

Tonalité d'alarme de batterie :

le niveau de charge de la batterie diminue sous une certaine valeur pendant une communication.

Signal acoustique de limite de portée :

Le combiné se trouve hors de la zone de couverture de la base.

Vous pouvez activer ou désactiver les tonalités d'avertissement, et d'alarme indépendamment les unes des autres.

- ▶ ▶ Réglages ▶ OK ▶ Combiné ▶ OK ▶ Param. audio ▶ OK ▶ Tonalités avertis. / Alarme batterie / Signal hors de portée ▶ OK ( = activé)

---

## Mélodie d'attente

Vous pouvez configurer votre téléphone pour qu'un correspondant externe entende une mélodie d'attente pendant les doubles appels internes et pendant les transferts d'appels.

- ▶ ▶ ... le chiffre correspondant au réglage actuel clignote : 0 = désactivé ; 1 = activé ▶ avec entrer le chiffre souhaité ▶ OK

---







## Activation/désactivation de la sonnerie en fonction du temps

Définir une plage horaire pendant laquelle votre téléphone ne doit pas sonner en cas d'appel externe, par exemple la nuit.

Activation/désactivation de la commande temporelle




- ▶ ▶ Assistant d'appels ▶ OK ▶ Param. heure ▶ OK ▶ Activation ▶ OK ( = activé)

## Régler la plage horaire

- ▶  ▶  Assistant d'appels ▶ OK ▶  Param. heure ▶ OK ▶
-  Réglages ▶ OK ▶ Éteint dès: avec  saisir une heure à 4 chiffres ▶
- OK ▶ Éteint à: avec  saisir une heure à 4 chiffres ▶ OK







## Désactivation des appels masqués

Vous pouvez paramétrer **votre combiné** pour que la sonnerie ne retentisse pas pour les appels dont le numéro de l'appelant ne s'affiche pas. L'appel n'est indiqué qu'à l'écran.

- ▶  ▶  Assistant d'appels ▶ OK ▶  Mettre app ano en sourdine ▶
- OK  = activé

## Système

### Modification du PIN système

- ▶  ▶  Réglages ▶ OK ▶  Base ▶ OK ▶  PIN système ▶ OK ▶
- avec  entrer le PIN système actuel à 4 chiffres (préréglage : 0000) ▶
- OK ▶ avec  entrer le nouveau PIN système à 4 chiffres ▶ OK

### Réinitialisation du PIN système

Réinitialiser la base sur le code PIN d'origine **0000** :

- ▶ Débrancher le câble électrique de la base ▶ Maintenir enfoncée la touche Inscription/Paging de la base ▶ rebrancher simultanément le câble électrique à la base ▶ Maintenir enfoncée la touche pendant au moins 5 sec.
- ... la base est réinitialisée et le code PIN du système **0000** est réglé



Tous les combinés sont désinscrits et doivent être réinscrits. La configuration usine a été réactivée.

### Réinitialisation d'un combiné

Vous pouvez réinitialiser des réglages individuels. Les entrées du répertoire et du journal des appels et l'inscription du combiné sur la base sont conservées.

- ▶  ▶  Réglages ▶ OK ▶  Combiné ▶ OK ▶  Réinit. combiné ▶
- OK ... Configurat. usine ? ▶ OK

### Réinitialisation de la base





Le code PIN système est réinitialisé à **0000**.

En cas de réinitialisation, le mode **Sans radiat.** est désactivé, les paramètres individuels sont réinitialisés et toutes les listes sont supprimées.

La date et l'heure sont conservées.

### Réinitialisation de la base via le menu

Les combinés restent inscrits. Le PIN système n'est **pas** réinitialisé.

- ▶  ▶  Réglages ▶ OK ▶  Base ▶ OK ▶  Réinit. base ▶ OK ...  
Config. usine ? ▶ OK

### Réinitialisation de la base à l'aide de la touche de la base

Tous les combinés sont désinscrits. Le code PIN système est réinitialisé à **0000**.

- ▶ Débrancher le câble électrique de la base ▶ maintenir enfoncée la touche **Inscription/Paging** de la base ▶ rebrancher simultanément le câble électrique à la base ▶ maintenir la touche enfoncée pendant au moins 5 secondes

## Service clients (Customer Care)

Guidage étape par étape dans l'utilisation de votre solution avec le service clients Gigaset

[www.gigaset.com/service](http://www.gigaset.com/service).



### Visitez notre page dédiée au service clients

Vous y trouverez notamment les éléments suivants :

- Questions-réponses
- Téléchargements gratuits de logiciels et de modes d'emploi
- Tests de compatibilité



### Contactez nos collaborateurs du service clients

Vous ne trouvez pas les réponses à vos questions dans la rubrique « Questions-réponses » ?

Nous nous tenons à votre disposition...

#### ... en ligne :

Via notre formulaire de contact sur la page du service clients

#### ... par téléphone :

Pour toute demande de réparation, de réclamation ou de garantie :

**Belgique 07815 6679**

Tarif en fonction de la ligne dont l'appel est originaire ainsi que de la tranche horaire.

Munissez-vous de votre preuve d'achat.


Veillez noter que les produits Gigaset font l'objet d'une certification officielle obtenue de l'autorité afférente et en conformité avec les conditions spécifiques de réseau du pays concerné. Il est clairement spécifié sur les boîtes à côté du logo CE le ou les pays pour le(s)quel(s) le produit a été développé.

Si les équipements sont utilisés de manière contradictoire avec les instructions fournies dans le manuel, cela peut entraîner des répercussions sur les conditions de recours en garantie (réparation ou échange de produit). Afin d'utiliser la garantie, l'acheteur du produit est invité à soumettre un reçu prouvant la date d'achat (date depuis laquelle la période de garantie débute) et le type du produit acheté.

## Questions et réponses

Si vous avez des questions à propos de l'utilisation de votre téléphone, nous sommes à votre disposition 24 heures sur 24 à l'adresse Internet suivante :

[www.gigaset.com/service](http://www.gigaset.com/service). Les problèmes éventuels et les solutions correspondantes sont en outre listés dans le tableau ci-dessous.

<b>Problème</b>	Il n'y a pas d'affichage à l'écran.
<b>Cause</b>	Le combiné n'est pas activé. Les batteries sont vides.
<b>Solution</b>	Appuyer sur la touche Raccrocher  pendant 5 secondes environ ou placer le combiné dans la base. Recharger/Remplacer la batterie.
<b>Problème</b>	Pas de liaison radio avec la base.
<b>Cause</b>	Le combiné se trouve hors de la zone de portée de la base. Le combiné n'est pas inscrit. La base n'est pas activée.
<b>Solution</b>	▶ Réduire la distance entre le combiné et la base. ▶ Inscription du combiné. ▶ Vérifier si la fiche de la base est bien branchée.
<b>Problème</b>	Aucune tonalité ni sonnerie de ligne fixe n'est audible.
<b>Cause</b>	Le cordon téléphonique fourni n'a pas été utilisé ou a été remplacé par un autre cordon avec un mauvais brochage.
<b>Solution</b>	▶ Utiliser exclusivement le cordon téléphonique fourni ou vérifier que le brochage est correct lors de l'achat d'un cordon dans un magasin spécialisé.
<b>Problème</b>	Tonalité d'erreur après la demande du code PIN système. Oubli du code PIN.
<b>Cause</b>	Le code PIN système saisi est incorrect.
<b>Solution</b>	▶ Rétablir la configuration usine 0000 du code PIN système. <b>Tous les combinés sont désinscrits. Tous les paramètres sont rétablis. Toutes les listes sont effacées.</b>



## Certificat de garantie pour la Belgique

Nonobstant ses droits vis-à-vis du dealer, l'utilisateur (client) peut faire valoir son droit de garantie aux conditions suivantes:

- Si le nouvel appareil ou ses accessoires présentent des défauts dans les 24 mois après l'achat suite à des vices de fabrication et/ou fautes de matériel, Gigaset Communications a le choix soit de réparer gratuitement l'appareil soit de le remplacer par un autre appareil de technique récente. Dans le cas de pièces exposées à l'usure (batteries, clavier, boîtier), cette garantie sera valable pour une période de six mois après la date d'achat.
- Cette garantie n'a pas d'application dans la mesure où le défaut de l'appareil résulte d'une mauvaise utilisation et/ou du non-respect des instructions contenues notamment dans le manuel d'utilisateur.
- Cette garantie ne s'applique pas aux services qui sont effectués par des revendeur autorisés ou le client lui-même (tels que installation, configuration, téléchargement de logiciels). Les instructions d'utilisation et logiciels éventuels livrés sur des supports d'information séparés sont également exclus de cette garantie.
- La preuve d'achat datée tient lieu de certificat de garantie. Pour être recevable, tout appel à cette garantie devra être exercé dans les deux mois après constatation du défaut.
- Les appareils resp. accessoires échangés qui sont retournés à Gigaset Communications dans le cadre du remplacement, deviennent la propriété de Gigaset Communications.
- Cette garantie est valable pour les nouveaux appareils achetés en Union Européenne. La garantie pour les appareils achetés en Belgique est assuréé par Gigaset Communications BV.
- Des droits de garantie autres que ceux stipulés dans cette garantie sont exclus, sauf si la responsabilité repose sur des dispositions impératives telles que la législation sur la responsabilité du fait des produits.
- La durée de garantie ne se prolonge pas par la prestation de services fournis dans le cadre de la garantie pendant la période de garantie.
- Pour autant qu'il ne s'agisse pas d'un cas de garantie, Gigaset Communications se réserve le droit de facturer au client les frais de réparation ou de remplacement.
- Les dispositions susmentionnées n'impliquent aucun changement à la charge de preuve incombant au client.

Pour faire jouer la garantie, contactez le service téléphonique de Gigaset Communications. Vous trouverez les numéros correspondants dans le guide d'utilisation.

## Remarques du fabricant

---

### Homologation

Cet appareil est destiné au réseau téléphonique analogique en Belgique.

Les spécificités nationales sont prises en compte.

Par la présente, la société Gigaset Communications GmbH déclare que l'équipement radio de type Gigaset E290 – Gigaset E290H est conforme à la directive 2014/53/UE.

Le texte complet de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante :

[www.gigaset.com/docs](http://www.gigaset.com/docs).

Cette déclaration est également disponible dans les fichiers « International Declarations of Conformity » ou « European Declarations of Conformity ».

Veuillez consulter ces fichiers.

---

### Protection des données

Chez Gigaset, nous prenons très au sérieux la protection des données de nos clients. Pour cette raison, nous garantissons que tous nos produits sont conçus selon le principe de la protection des données par des experts ("Privacy by Design"). Toutes les données que nous collectons sont utilisées pour améliorer nos produits autant que possible. Nous garantissons ainsi que vos données sont protégées et uniquement utilisées afin de pouvoir mettre à votre disposition un service ou un produit. Nous connaissons le chemin que prennent vos données dans la société et veillons à la sécurité, la protection et la conformité avec les exigences de protection des données lors de ce processus.

Le texte complet de la directive de protection des données est disponible à l'adresse Internet suivante :

[www.gigaset.com/privacy-policy](http://www.gigaset.com/privacy-policy)

---

## Environnement

---

### Nos principes en matière d'environnement

Gigaset Communications GmbH assume une responsabilité au niveau social et s'engage en faveur d'un monde meilleur. Nous accordons beaucoup d'importance au respect de l'environnement dans toutes les étapes de notre travail, de la planification du produit et des processus à l'élimination des produits, sans oublier la production et la distribution.

Pour obtenir plus d'informations sur nos produits et procédés respectueux de l'environnement, consultez l'adresse Internet suivante : [www.gigaset.com](http://www.gigaset.com).

---

### Système de gestion de l'environnement



Gigaset Communications GmbH est certifié en vertu des normes internationales ISO 14001 et ISO 9001.

**ISO 14001 (environnement)** : certification attribuée depuis septembre 2007 par TÜV Süd Management Service GmbH.

**ISO 9001 (Qualité)** : certification attribuée depuis le 17 février 1994 par TÜV Süd Management Service GmbH

---

### Mise au rebut

Ne jeter pas les batteries avec les déchets municipaux. Respecter les dispositions locales en matière de traitement des déchets. Pour plus d'informations, contacter votre mairie ou le revendeur du produit.

La procédure d'élimination des produits électriques et électroniques diffère de celle des déchets municipaux et nécessite l'intervention de services désignés par le gouvernement ou les collectivités locales.



Le symbole de la poubelle barrée signifie que la directive européenne 2012/19/UE s'applique à ce produit.

Le tri et la collecte séparée de vos appareils usagés aide à prévenir toute conséquence négative pour l'environnement ou pour la santé publique. Il s'agit d'une condition primordiale pour le traitement et le recyclage des équipements électriques et électroniques usagés.

Pour plus d'informations sur le traitement des appareils usagés, contacter votre commune, la déchetterie la plus proche ou le revendeur du produit.

### Entretien

Essuyer l'appareil avec un chiffon **légèrement humide** ou un chiffon antistatique. Ne pas utiliser de solvants ou de chiffon microfibre.

Ne **jamais** utiliser de chiffon sec. Il existe un risque de charge statique.

En cas de contact avec des substances chimiques, il peut arriver que la surface de l'appareil soit altérée. En raison du grand nombre de produits chimiques disponibles dans le commerce, il ne nous a pas été possible de tester toutes les substances.

En cas de détérioration de la surface brillante, il est possible d'utiliser un produit de lustrage pour écrans de téléphones portables.

---

### Contact avec des liquides

Si l'appareil a été mis en contact avec des liquides :

- 1 **Débrancher tous les câbles de l'appareil.**
- 2 **Retirer les batteries et laisser le logement des batteries ouvert.**
- 3 Laisser le liquide s'écouler de l'appareil.
- 4 Sécher toutes les parties avec un chiffon absorbant.
- 5 Placer ensuite l'appareil, clavier vers le bas (si possible), avec le compartiment des batteries ouvert dans un endroit chaud et sec pendant **au moins 72 heures (ne pas le placer : dans un micro-ondes, un four, etc.)**.
- 6 **Attendre que l'appareil ait séché pour le rallumer.**

Une fois complètement sec, il est possible que le combiné puisse fonctionner à nouveau.

---

## Caractéristiques techniques

---

### Batteries

Technologie :	Nickel-hydrure métallique (NiMH)
Type :	AAA (Micro, HR03)
Tension :	1,2 V
Capacité :	400 - 1000 mAh

## Autonomie/temps de charge du combiné

L'autonomie de votre Gigaset dépend de la capacité et de l'ancienneté des batteries, ainsi que de leur emploi (Les durées spécifiées sont les durées maximales.)

Autonomie (heures)	200 / 100*
Autonomie en communication (heures)	10
Autonomie pour 1 h 30 de communication quotidienne (heures)	90 / 65*
Temps de charge sur le chargeur (heures)	4,5
Temps de charge sur la base (heures)	5

\* **Sans radiat.** activé/désactivé, sans éclairage de l'écran en mode veille

## Puissance absorbée par le combiné dans le chargeur

En mode charge :	env. 2,10 W
Pour le maintien de l'état de charge :	env. 1,30 W

## Puissance absorbée de la base

En veille :

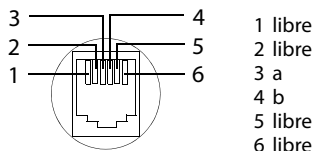
- Combiné dans le chargeur (chargement) env. 2,00 W
- Combiné dans le chargeur (charge de maintien) env. 0,60 W
- Combiné hors du chargeur env. 0,55 W

Au cours de l'appel : env. 0,65 W

## Caractéristiques techniques générales

Standard DECT	Prise en charge
Norme GAP	Prise en charge
Plage de radiofréquence	1 880 - 1 900 MHz
Portée	Jusqu'à 300 m en l'absence d'obstacle, jusqu'à 50 m à l'intérieur d'un bâtiment
Alimentation électrique de la base	230 V ~/50 Hz
Puissance d'émission	Puissance moyenne par canal de 10 mW, puissance d'impulsion 250 mW
Conditions ambiantes pour le fonctionnement	+5 °C à +45 °C ; 20 % à 75 % d'humidité relative

## Brochage de la prise téléphonique



## Bloc-secteur du combiné

Constructeurs	Salom Electric (Xiamen) Co. Ltd. Registre du commerce : 91350200612003878C 31 Building, Huli Industrial District, Xiamen, Fujiam361006, P.R. Chine
	Salcomp (Shenzen) Co. Ltd. Registre du commerce : 91440300618932635P Salcomp Road, Furond Industrial Area, Xinqiao, Shajing, Baoan District, Shenzen 518125 China
Identifiant modèle	C705
Tension d'entrée	230 V
Fréquence courant alternatif d'entrée	50 Hz
Tension de sortie	4 V
Courant de départ	0,15 A
Puissance de sortie	0,6 W
Efficiencie moyenne lors du fonctionnement	> 46 %
Efficiencie en présence d'une charge faible (10 %)	Non pertinent - uniquement pour une puissance de sortie > 10 W
Puissance absorbée en présence d'une charge nulle	< 0,1 W

## Bloc-secteur de la base

Constructeurs	Salom Electric (Xiamen) Co. Ltd. Registre du commerce : 91350200612003878C 31 Building, Huli Industrial District, Xiamen, Fujiam361006, P.R. China
	Salcomp (Shenzen) Co. Ltd. Registre du commerce : 91440300618932635P Salcomp Road, Furond Industrial Area, Xinqiao, Shajing, Baoan District, Shenzen 518125 China
Identifiant modèle	C707
Tension d'entrée	230 V
Fréquence courant alternatif d'entrée	50 Hz
Tension de sortie	6,5 V
Courant de départ	0,3 A
Puissance de sortie	1,95 W
Efficienc e moyenne lors du fonctionnement	> 71,5 %
Efficienc e en présence d'une charge faible (10 %)	Non pertinent - uniquement pour une puissance de sortie > 10 W
Puissance absorbée en présence d'une charge nulle	< 0,1 W

## Tableaux de jeux de caractères

Le jeu de caractères utilisé sur le combiné dépend de la langue réglée.

### Saisie de lettres/caractères

- ▶ Appuyer sur la touche correspondante plusieurs fois.
- ▶ Appuyer sur la touche Dièse (# →) **brèvement** afin de passer du mode « Abc » au mode « 123 », du mode « 123 » au mode « abc » et du mode « abc » au mode « Abc ».


### Écriture standard


	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x	11x	12x	13x	14x	15x
1	1	£	\$	¥	¤										
2	a	b	c	2	ä	á	à	â	ã	ç					
3	d	e	f	3	ë	é	è	ê							
4	g	h	i	4	ğ	ï	í	ì	î	ı					
5	j	k	l	5											
6	m	n	o	6	ö	ñ	ó	ò	ô	õ					
7	p	q	r	s	7	ß	ş								
8	t	u	v	8	ü	ú	ù	û							
9	w	x	y	z	9	ÿ	ý	æ	ø	å					
0	␣ <sup>1)</sup>	.	,	?	!	0	+	-	:	¿	ı	"	`	;	_
*	*	/	(	)	<	=	>	%							
#			#	@	\	&	§								

1) Espace



## Présentation du menu

 Toutes les fonctions décrites dans le mode d'emploi ne sont pas nécessairement disponibles dans tous les pays, ni auprès de tous les fournisseurs.

Ouvrir le menu principal : ► Lorsque le combiné est en mode veille, appuyer sur la touche de navigation 



### Répondeur

Ecout. message	.....	→ p. 31
Mess. ext.	.....	→ p. 31



### Répertoire

Menu	Nouvelle entrée	→ p. 29
	Afficher numéro	→ p. 29
	Modifier entrée	→ p. 29
	Effacer entrée	→ p. 30
	Envoyer entrée	→ p. 30
	Effacer liste	→ p. 30
	Envoyer liste	→ p. 30
	Raccourci	→ p. 30



### Réveil

Activation	.....	→ p. 33
Heure réveil	.....	→ p. 33



### Surveillance de pièce

Activation	.....	→ p. 35
Appel cible	.....	→ p. 35
Comm.bidirec	.....	→ p. 35



### Assistant d'appels

Appel en une touche	.....	→ p. 22
Param. heure	.....	→ p. 45
Mettre app ano en sourdine	.....	→ p. 45
Liste noire	.....	→ p. 37
Touche de fonction "A" / fonction "B"	.....	→ p. 32



## Réglages

Date / Heure	.....	→ p. 41	
Combiné	Param. audio	Volume appel	→ p. 43
		Volume sonnerie	→ p. 43
		Mélodie	→ p. 43
		Son du combiné	→ p. 43
		Alarme batterie	→ p. 45
		Tonalités avertis.	→ p. 45
		Signal hors de portée	→ p. 45
	Écran	Affichage gros chiffres	→ p. 42
		Éteindre écran pendant app.	→ p. 42
		Gard écr. allumé en charge	→ p. 42
		Gard écr. allumé hors base	→ p. 42
		Économiseur d'écran	→ p. 42
		Contraste	→ p. 42
	Langue	.....	→ p. 41
	Décroché auto.	.....	→ p. 22
Enregistrer combiné	.....	→ p. 38	
Supprimer combiné	.....	→ p. 39	
Réinit. combiné	.....	→ p. 45	
Base	Type liste app.	.....	→ p. 28
	PIN système	.....	→ p. 45
	Réinit. base	.....	→ p. 46
	Fonct. supp.	Répéteur	→ p. 39
		Mode XES	→ p. 40
	ECO DECT	.....	→ p. 36
	Joindre conf.	.....	→ p. 24
	Présélection (si disponible)	.....	→ p. 26

# Index

- 
- A**
- Activation
    - combiné ..... 16
  - Activation/désactivation
    - de la mélodie d'attente ..... 44
    - de la tonalité d'alarme de batterie ..... 44
    - des tonalités d'avertissement ..... 44
    - du réveil ..... 33
  - Activer/désactiver les tonalités d'avertissement ..... 44
  - Affichage
    - anonyme ..... 25
    - appel externe ..... 25
    - désactiver nouveaux messages ..... 27
    - inconnu ..... 25
    - numéro d'appel (CLIP) ..... 25
  - Afficher le numéro de l'appelant (CLIP) ..... 25
  - Aides auditives ..... 10
  - Amplificateur de réception, voir Répéteur
  - Appel
    - externe ..... 20
    - interne ..... 23
  - Appel d'urgence
    - impossible ..... 9
  - Arrêter le réveil ..... 33
  - Attribuer la touche 1 ..... 31
  - Autocommutateur
    - régler une pause après la prise de ligne ..... 40
    - régler une pause après la touche R. 40
  - Autonomie du combiné ..... 53
- 
- B**
- Babyphone (surveillance de pièce) ... 34
  - activer ..... 35
  - désactiver ..... 35
  - Barre d'état ..... 6, 19
- 
- Base**
- raccordement à un routeur ..... 12
  - raccorder ..... 12
  - réinitialisation sur les réglages par défaut ..... 46
- Batteries**
- batteries recommandées ..... 52
  - chargement ..... 14
  - insertion ..... 14
  - niveau de charge ..... 19
- Bloc-secteur** ..... 9
- base ..... 55
  - combiné ..... 54
- Brochage** ..... 54
- 
- C**
- Certificat de garantie ..... 49
  - CLI, Calling Line Identification ..... 25
  - CLIP, CLI Presentation ..... 25
  - CLIR, CLI Restriction ..... 25
  - Code PIN système
    - modification ..... 45
  - Combiné
    - activation/désactivation ..... 16
    - déconnexion ..... 39
    - inscrire ..... 38
    - langue d'affichage ..... 41
    - mise en service ..... 14
    - modifier le volume (durablement) ..... 43
    - modifier le volume (pendant la communication) ..... 20, 43
    - recherche ..... 39
    - réglages (personnalisés) ..... 41
    - réinitialiser ..... 45
    - transfert de la communication ..... 24
    - utilisation comme babyphone (surveillance de pièce) ..... 34
    - utilisation de plusieurs combinés ..... 23, 38

## Index

Communication	
externe .....	20
faire participer un correspondant .....	24
interne .....	23
transfert (connexion).....	24
Communication interne .....	23
Commutation interne	
activation/désactivation .....	24
Conférence à trois .....	25
Connexion .....	24
Consignes de sécurité .....	9
Contact avec des liquides .....	52
Contenu de l'emballage .....	11
Customer Care .....	47
<hr/>	
<b>D</b>	
Date et heure	
enregistrer.....	41
régler .....	15, 41
Décroché automatique .....	22
Désactivation	
combiné .....	16
module radio .....	36
Désactiver la surveillance de pièce .....	35
Double appel (interne) .....	24
<hr/>	
<b>E</b>	
Éclairage.....	42
Éclairage de l'écran .....	42
ECO DECT .....	36
Écouter	
messages (messagerie externe) .....	31
Écouteur	
sonorité.....	43
Écran	
grands chiffres.....	42
régler le contraste.....	42
Écran cassé.....	9
Écran de veille.....	42
Écriture en majuscules, minuscules et chiffres .....	6
Émissions, réduction.....	36
<hr/>	
Entrée de répertoire	
effacer.....	30
Entretien de l'appareil .....	52
Environnement.....	51
Envoi	
entrée du répertoire au combiné .....	30
Équipements médicaux.....	10
<hr/>	
<b>F</b>	
Fiche du téléphone, brochage.....	54
Fonction numérotation rapide	
configurer.....	32
désactiver.....	32
Fonction Très élevé.....	16
Fonctions à l'écran .....	18
<hr/>	
<b>H</b>	
Homologation.....	50
<hr/>	
<b>I</b>	
Icône	
liaison radio.....	19
niveau de charge de la batterie ....	19
sonnerie.....	43
verrouillage du clavier.....	16
Insertion d'une pause entre les chiffres.....	6
Interne	
double appel.....	24
participation .....	24
utilisation du téléphone.....	23
Interrompre l'alarme (surveillance de pièce) .....	35
Intrusion interne .....	24
<hr/>	
<b>J</b>	
Jeu de caractères (combiné).....	56
Journal de la messagerie externe ....	29
Journal des appels .....	28
ouvrir.....	28
régler le type de journal/liste .....	28

<b>L</b>	
Langue	
régler pour l'écran.....	15
Liquides .....	52
Liste	
appels.....	28
journal de la messagerie externe ...	29
Liste d'appels	
enregistrer le numéro dans la liste des numéros bloqués .....	37
fonctions.....	28
Liste des messages .....	29
Liste des numéros bloqués.....	37
<hr/>	
<b>M</b>	
Mains-libres .....	23
volume.....	43
Menu	
ouverture .....	17
présentation.....	57
Messagerie externe.....	31
activer.....	31
écouter des messages.....	31
Messages (messagerie externe)	
écouter .....	31
Microphone .....	6
Mise au rebut .....	51
Mise en service, combiné.....	14
Mode secret .....	23
Mode XES .....	40
Modes de représentation.....	7
Modification de la langue	
d'affichage .....	15, 41
Modifier le volume	
pendant la communication.....	20, 43
Modifier le volume de la communication durablement .....	43
<hr/>	
<b>N</b>	
Navigation par menu .....	19
Numéro abrégé.....	21
<hr/>	
Numéro d'appel	
composer à partir de la liste des numéros bis.....	21
composer à partir du répertoire ...	20
composer depuis le journal	
des appels .....	21
saisir.....	20
Numérotation rapide	
composer .....	20
<hr/>	
<b>O</b>	
Opérateur	
sélection automatique .....	26
<hr/>	
<b>P</b>	
Paging .....	39
Participer à une communication .....	24
Pause après prise de ligne .....	40
Pause après touche R .....	40
PIN système	
réinitialiser .....	45
Prendre un appel.....	22
Présélection .....	26
Présentation du menu .....	57
Protection contre les appels,	
liste des numéros bloqués.....	37
Protection des données.....	50
Puissance absorbée (combiné) .....	53
Puissance consommée (base) .....	53
<hr/>	
<b>R</b>	
Raccordement du chargeur .....	13
Recherche	
combiné.....	39
dans le répertoire.....	29
Réglage du volume .....	16
Régler l'heure de réveil.....	33
Régler la mélodie de la sonnerie	
combiné.....	43
Régler le flashing (système téléphonique).....	40
Régler le type de journal/liste .....	28
Régler le volume d'appel	
(combiné) .....	43

## Index

Réinitialisation (base).....	46
Réinitialisation (combiné) .....	45
Remarques du fabricant.....	50
Répertoire.....	29
attribuer une touche	
de numérotation abrégée .....	30
effacer .....	30
enregistrer la première entrée.....	29
envoyer l'entrée/ la liste au combiné .....	30
ouverture .....	29
sélectionner une entrée.....	29
Répéteur .....	39
Répétition de la numérotation (bis).....	21
Représentation	
procédures .....	8
symboles .....	7
touches .....	8
Routeur, fonctionnement avec.....	40

---

## S

Saisie de caractères .....	56
Sans émissions.....	36
Sélection automatique	
de l'opérateur .....	26
Service clients.....	47
Solutions aux problèmes .....	48
Sonnerie	
activation/désactivation	
en fonction du temps.....	44
Sonnerie (combiné)	
activation/désactivation à l'aide	
du menu .....	44
de la touche .....	43
désactiver pour les appels	
masqués.....	45
Sonorité (écouteur) du combiné.....	43
Surveillance de pièce (babyphone) ...	34
activer.....	35
désactiver.....	35
Système téléphonique	
régler la durée du flashing.....	40

---

## T

Téléphoner	
externe.....	20
prise d'appel .....	22
Temps de charge du combiné.....	53
Touche 1 .....	6
Touche de navigation.....	6, 17
commander les fonctions à l'écran	18
Touche de numérotation abrégée....	21
attribuer.....	30
Touche Décrocher.....	6, 20
Touche des messages.....	27
Touche Dièse .....	6
Touche Écran	
attribuer numérotation rapide.....	32
Touche Mains-libres.....	6, 23
Touche Marche/Arrêt .....	6
Touche Messages .....	6
Touche Paging	
appareil sans répondeur .....	7
Touche R.....	6
Touche Raccrocher.....	6, 16
Touches	
touche 1.....	6, 31
touche de navigation.....	6, 17
touche Décrocher .....	6, 20
touche Dièse.....	6
touche Mains-libres .....	6, 23
touche Messages .....	6, 27
touche R.....	6
touche Raccrocher.....	6, 16
Touches à l'écran	
fonctions.....	18
Touches écran .....	6

---

## U

Utilisation du téléphone	
interne .....	23

---

**V**

Verrouillage/déverrouillage du clavier.....	6, 16
Volume d'appel, voir Volume de la sonnerie	
Volume de la sonnerie.....	43

Fabriqué par

Gigaset Communications GmbH

Frankenstr. 2a, D-46395 Bocholt

Allemagne

© Gigaset Communications GmbH 2020

Sous réserve de disponibilité.

Tous droits réservés. Droits de modification réservés.

[www.gigaset.com](http://www.gigaset.com)